# Deklaracja zgodności WE

The Toro Company ®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA stwierdza, że poniższe jednostki:

| Model nr | Numer seryjny | Opis produktu | Opis faktury |
|---|---|---|---|
| 30873 | 400000000 i wyższe | Zespół trakcyjny Groundsmaster 4500-D | GM4500 T4I (EU & ROW) |
| 30874 | 400000000 i wyższe | Zespół trakcyjny Groundsmaster 4700-D | GM4700 T4I (EU & ROW) |
| 30881 | 400000000 i wyższe | Zespół trakcyjny Groundsmaster 4500-D | GM4500 T4 |
| 30882 | 400000000 i wyższe | Zespół trakcyjny Groundsmaster 4700-D | GM4700 T4 |

Są zgodne z następującymi dyrektywami:

2000/14/WE (Hałas), 2006/42/WE (Bezpieczeństwo maszyn), 2014/30/UE (EMC)

Ponadto następujące akcesoria/osprzęt są zgodne ze wskazanymi poniżej dyrektywami w przypadku instalacji zgodnie z instrukcjami dotyczących modeli wymienionych poniżej:

| Model | Opis | Dyrektywa |
|---|---|---|
| 02983 | Zestaw zgodności z TUV | 2006/42/WE |
| 30349 | Uniwersalna osłona przeciwsłoneczna | 2006/42/WE |
| 30491 | Zestaw świateł | 2006/42/WE oraz 2014/30/UE |
| 30834 | Agregat Contour Plus II 69 cm | 2006/42/WE |
| 30836 | Zestaw mulczujący | 2006/42/WE |
| 30860 | Kabina | 2006/42/WE oraz 2014/30/UE |

| Model | Opis | Dyrektywa |
|---|---|---|
| 30876 | Rozdzielacz trakcji | 2006/42/WE |
| 31574 | Zestaw tablicy rejestracyjnej | 2006/42/WE |
| 31577 | Obrotowe światło ostrzegawcze | 2006/42/WE oraz 2014/30/UE |
| 31578 | Tabliczki prędkości | 2006/42/WE |
| 119-0020 | 2 przedłużenia za ROPS | 2006/42/WE |
| 111-4525 | Pokrywa podwozia tnącego | 2006/42/WE |
| 117-5121 | Ramię walca sekcyjnego | 2006/42/WE |

Dane dla dyrektywy dotyczącej hałasu (2000/14/WE):

| Model | Klasyfikacja | Szerokość cięcia (cm) | Zmierzony poziom mocy akustycznej (dBA) | Gwarantowany poziom mocy akustycznej (dBA) | Współczynnik niepewności | Prędkość silnika (obr./min) |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 30873 | Kosiarka | 277 | 103 | 104 | 1 | 2600 |
| 30874 | Kosiarka | 381 | 104 | 105 | 1 | 2600 |
| 30881 | Kosiarka | 277 | 104 | 105 | 1 | 2700 |
| 30882 | Kosiarka | 381 | 105 | 105 | 1 | 2700 |

Określono zgodnie z normą EN ISO 11094:1991

Ocena zgodności: Załącznik VIII

Jednostka notyfikowana: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Niniejsza deklaracja została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot tej deklaracji jest zgodny z odpowiednim unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym.

Certyfikowano:

David S. Klis

David Klis
Starszy kierownik ds. inżynieryjnych
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
December 16, 2016

Kontakt ds. technicznych dla UE:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

Tel. +32 16 386 659

Tłumaczenie oryginału (PL)

*3409-276* A

# EU Specifications

## Dane dotyczące mocy, masy oraz drgań generowanych przez maszynę

| Model | Moc znamionowa (kW) | Masa maszyny‡ (kg) | Poziom drgań kończyn górnych (m/s²)* | | | Poziom drgań całego ciała (m/s²)* | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Poziom dla lewej ręki | Poziom dla prawej ręki | Współczynnik niepewności | Poziom | Współczynnik niepewności |
| 30873 | 36.2 kW | 2040 kg | .8 | .8 | .4 | .2 | .1 |
| 30874 | 36.2 kW | 2290 kg | .4 | .4 | .2 | .2 | .1 |
| 30881 | 41 kW | 2040 kg | .7 | .6 | .3 | .17 | .1 |
| 30882 | 41 kW | 2290 kg | .7 | .6 | .3 | .17 | .1 |

‡ Z pustymi zbiornikami, w normalnej konfiguracji roboczej

* Określono zgodnie z normą EN ISO 5395:2013

## Dane dotyczące hałasu generowanego przez maszynę

| Model | Poziom ciśnienia akustycznego (dBA)[1] | |
|---|---|---|
| | Poziom | Współczynnik niepewności |
| 30873 | 88 | 1 |
| 30874 | 89 | 1 |
| 30881 | 90 | 1 |
| 30882 | 90 | 1 |

[1] Poziomy ważone krzywą A, zmierzone z pozycji operatora, określone zgodnie z EN ISO 5395:2013.

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**RO:** Pentru a obţine un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitaţi www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**SV:** Gå in på www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.